

*jura*®



E8/E80/E800 – Informazioni in breve

## E8/E80/E800 – Informazioni in breve



Le presenti istruzioni in breve non sostituiscono le «Istruzioni per l'uso E8/E80/E800». Come prima cosa si raccomanda di leggere e attenersi alle norme di sicurezza e avvertenze al fine di evitare situazioni di pericolo.

### Risciacquo dell'apparecchio



È possibile avviare manualmente in qualsiasi momento il risciacquo del sistema di erogazione del caffè.

- ▶ Collocare un recipiente sotto l'erogatore del caffè.
- ▶ Premere il pulsante « P.☼ ».
- ▶ Premere il pulsante « > ».
- ▶ Premere il pulsante «Risciacquo sistema caffè» per avviare il ciclo di risciacquo.

«Risciacquo dell'apparecchio in corso», dall'erogatore del caffè fuoriesce acqua. La procedura si interrompe automaticamente.

### Risciacquo dell'ugello per microschiuma



**i** Questo capitolo vale per l'ugello per microschiuma Professional e per l'ugello per microschiuma.

Dopo ogni preparazione del latte, la JURA richiede un risciacquo del sistema del latte.

**Condizione preliminare:** sul display viene visualizzato «Risciacquo sistema del latte».

- ▶ Collocare un recipiente sotto l'ugello per microschiuma.
- ▶ Premere il pulsante « P.☼ ».
- ▶ Premere il pulsante « > ».
- ▶ Premere il pulsante «Risciacquo sistema del latte» per avviare il ciclo di risciacquo.

«Risciacquo sistema del latte in corso», l'ugello per microschiuma viene sciacquato.

La procedura si interrompe automaticamente.

## Pulizia dell'ugello per microschiuma

**i** Questo capitolo vale per l'**ugello per microschiuma Professional** e per l'**ugello per microschiuma**.

Per fare in modo che l'ugello per microschiuma funzioni correttamente, è obbligatorio pulirlo **giornalmente** se è stato utilizzato per preparare il latte.

### ATTENZIONE

L'uso di detersivi non idonei può causare danni all'apparecchio e lasciare residui nell'acqua.

- ▶ Usare solo prodotti per la manutenzione originali JURA.

**i** Il detersivo per il sistema del latte JURA è in vendita presso i rivenditori specializzati.

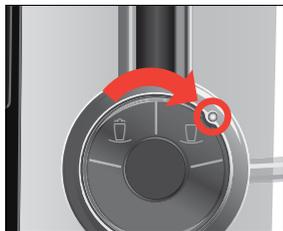
**i** Per la pulizia del sistema del latte utilizzare il contenitore in dotazione.

- ▶ Premere il pulsante «**P.☼**».
- ▶ Premere il pulsante «**Pulizia sistema del latte**».  
«**Pulizia sistema del latte**»
- ▶ Premere il pulsante «**Avvio**».
- ▶ Premere il pulsante «**Avanti**».  
«**Pulizia sistema del latte**» / «**Detersivo**»
- ▶ Rimuovere il tubo del latte dal contenitore per il latte o dal cartone di latte.
- ▶ Versare nella parte anteriore del contenitore (contrassegnata con ☼) una quantità di detersivo per il sistema del latte fino al **contrassegno inferiore**.
- ▶ Riempire quindi d'acqua il contenitore fino al **contrassegno superiore**.
- ▶ Collocare il contenitore sotto l'ugello per microschiuma.
- ▶ Se si utilizza l'ugello per microschiuma Professional, portare la manopola di regolazione sulla posizione Schiuma di latte ☼.
- ▶ Collegare il tubo del latte al contenitore.

**i** Per poter collegare correttamente il tubo del latte al contenitore, il tubo del latte deve essere dotato di un raccordo.

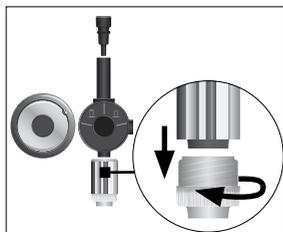
- ▶ Premere il pulsante «**Avanti**».  
«**Pulizia del sistema del latte in corso**», l'ugello per microschiuma e il tubo del latte vengono puliti.





- ▶ Nel corso della prima breve interruzione, portare la manopola di regolazione dell'ugello per microschiuma Professional sulla posizione Latte ☐.
- «Pulizia sistema del latte» / «Riempire acqua»
- ▶ Sciacquare a fondo il contenitore e versare nella parte anteriore 250 ml di acqua fresca.
  - ▶ Collocarlo sotto l'ugello per microschiuma e ricollegare il tubo del latte al contenitore.
  - ▶ Premere il pulsante «Avanti».
- «Pulizia del sistema del latte in corso», l'ugello per microschiuma e il tubo del latte vengono sciacquati con acqua fresca.
- Viene visualizzata la schermata iniziale.

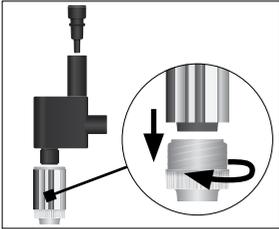
## Scomposizione e risciacquo dell'ugello per microschiuma Professional



Per fare in modo che l'ugello per microschiuma Professional funzioni correttamente e per motivi igienici, è obbligatorio scomporlo e sciacquarlo **giornalmente** se è stato utilizzato per preparare il latte. La JURA non segnala la necessità di scomporre e sciacquare l'ugello per microschiuma Professional.

- ▶ Rimuovere il tubo del latte e sciacquarlo a fondo sotto l'acqua corrente.
  - ▶ Sfilare con cautela l'ugello per microschiuma Professional dal Connector System® ruotandolo delicatamente.
  - ▶ Scomporre l'ugello per microschiuma Professional nei singoli componenti.
  - ▶ Sciacquare tutte le parti sotto l'acqua corrente. In caso di residui di latte incrostati, immergere innanzitutto i singoli componenti in una soluzione composta da 250 ml di acqua fredda e dall'equivalente di un tappo dosatore di detergente per il sistema del latte JURA. Sciacquare quindi a fondo i singoli componenti.
  - ▶ Riasssemblare l'ugello per microschiuma Professional.
- i** Assicurarsi che tutti i componenti siano assemblati correttamente e saldamente per garantire il funzionamento ottimale dell'ugello per microschiuma Professional.
- ▶ Innestare saldamente l'ugello per microschiuma Professional sul Connector System®.

## Scomposizione e risciacquo dell'ugello per microschiuma



Per fare in modo che l'ugello per microschiuma funzioni correttamente e per motivi igienici, è obbligatorio scomporlo e sciacquarlo **giornalmente** se è stato utilizzato per preparare il latte. La JURA non segnala la necessità di scomporre e sciacquare l'ugello per microschiuma.

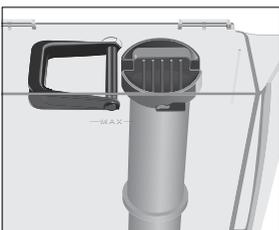
- ▶ Rimuovere il tubo del latte e sciacquarlo a fondo sotto l'acqua corrente.
  - ▶ Sfilare con cautela l'ugello per microschiuma dal Connector System® ruotandolo delicatamente.
  - ▶ Scomporre l'ugello per microschiuma nei singoli componenti.
  - ▶ Sciacquare a fondo sotto l'acqua corrente tutti i componenti dell'ugello per microschiuma. In caso di residui di latte incrostanti, immergere innanzitutto i singoli componenti in detergente per il sistema del latte JURA e quindi sciacquarli a fondo.
  - ▶ Riassemblare l'ugello per microschiuma.
- i** Assicurarsi che tutti i componenti siano assemblati correttamente e saldamente per garantire il funzionamento ottimale dell'ugello per microschiuma.
- ▶ Innestare saldamente l'ugello per microschiuma sul Connector System®.

## Inserimento del filtro

La JURA non richiede più alcuna decalcificazione se si utilizza la cartuccia filtro CLARIS Smart. Se la cartuccia filtro non è ancora stata inserita durante la prima messa in funzione, è possibile farlo in seguito.

**Condizione preliminare:** viene visualizzata la schermata iniziale.

- ▶ Estrarre il serbatoio dell'acqua e svuotarlo.
- ▶ Applicare la prolunga in dotazione per la cartuccia filtro sulla parte superiore di una cartuccia filtro CLARIS Smart.
- ▶ Inserire nel serbatoio dell'acqua la cartuccia filtro munita di prolunga.
- ▶ Ruotare la cartuccia filtro in senso orario finché scatta in posizione in modo udibile.



- ▶ Riempire il serbatoio dell'acqua con acqua fresca e fredda e riporlo in sede.

**i** L'apparecchio riconosce automaticamente che è appena stata inserita la cartuccia filtro.

Sul display appare per breve tempo «**Memorizzato**». «**Risciacquo del filtro in corso**», l'acqua scorre direttamente nella vaschetta di raccolta acqua.

Il risciacquo del filtro si interrompe automaticamente. Viene visualizzata la schermata iniziale.

**i** Se il filtro è attivo, ciò viene visualizzato in basso sul display tramite un simbolo del filtro di colore blu.

## Sostituzione del filtro

**i** Non appena la cartuccia filtro esaurisce la sua efficacia (in funzione della durezza dell'acqua impostata), la JURA richiede una sostituzione del filtro.

**i** Le cartucce filtro CLARIS Smart sono in vendita presso i rivenditori specializzati.

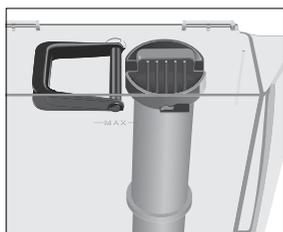
**Condizione preliminare:** viene visualizzata la schermata iniziale. Il simbolo del filtro in basso sul display è acceso (colore rosso).

- ▶ Estrarre il serbatoio dell'acqua e svuotarlo.
- ▶ Ruotare la cartuccia filtro in senso antiorario e rimuoverla dal serbatoio dell'acqua insieme alla relativa prolunga.
- ▶ Applicare la prolunga per la cartuccia filtro sulla parte superiore di una **nuova** cartuccia filtro CLARIS Smart.
- ▶ Inserire nel serbatoio dell'acqua la cartuccia filtro munita di prolunga.
- ▶ Ruotare la cartuccia filtro in senso orario finché scatta in posizione in modo udibile.
- ▶ Riempire il serbatoio dell'acqua con acqua fresca e fredda e riporlo in sede.

Sul display appare per breve tempo «**Memorizzato**». L'apparecchio ha riconosciuto automaticamente che è appena stata sostituita la cartuccia filtro.

«**Risciacquo del filtro in corso**», l'acqua scorre direttamente nella vaschetta di raccolta acqua.

Il risciacquo del filtro si interrompe automaticamente. Viene visualizzata la schermata iniziale.



## Pulizia dell'apparecchio

Dopo 180 preparazioni o 80 risciacqui all'accensione, la JURA richiede una pulizia.

### ATTENZIONE

L'uso di detersivi non idonei può causare danni all'apparecchio e lasciare residui nell'acqua.

- ▶ Usare solo prodotti per la manutenzione originali JURA.

- i** Il programma per la pulizia dura circa 20 minuti.
- i** Non interrompere il programma per la pulizia per non pregiudicare l'efficacia della pulizia.
- i** Le pastiglie per la pulizia JURA sono in vendita presso i rivenditori specializzati.

**Condizione preliminare:** sul display viene visualizzato «Pulire apparecchio».

- ▶ Premere il pulsante «P❖».
  - ▶ Premere il pulsante «Avvio».
  - ▶ Premere il pulsante «Avanti».
- «Svuotare fondi di caffè»
- ▶ Svuotare la vaschetta di raccolta acqua e il contenitore dei fondi di caffè e riporli in sede.
- «Pulizia»
- ▶ Collocare un recipiente sotto l'erogatore del caffè.
  - ▶ Premere il pulsante «Avanti».
- «Pulizia dell'apparecchio in corso», dall'erogatore del caffè fuoriesce acqua.
- La procedura si interrompe, «Inserire pastiglia».
- ▶ Aprire il coperchio dello scomparto di riempimento per caffè macinato.
  - ▶ Introdurre una pastiglia per la pulizia JURA nello scomparto di riempimento.
  - ▶ Chiudere il coperchio dello scomparto di riempimento.
  - ▶ Premere il pulsante «Avanti».
- «Pulizia dell'apparecchio in corso», dall'erogatore del caffè fuoriesce acqua a più riprese.
- La procedura si interrompe automaticamente.
- «Svuotare fondi di caffè»
- ▶ Svuotare la vaschetta di raccolta acqua e il contenitore dei fondi di caffè e riporli in sede.
- La pulizia è terminata. Viene visualizzata la schermata iniziale.



## Decalcificazione dell'apparecchio

Nella JURA si formano incrostazioni di calcare dovute all'uso e l'apparecchio richiede automaticamente una decalcificazione. Le incrostazioni di calcare dipendono dal grado di durezza dell'acqua.

- i** Se si utilizza una cartuccia filtro CLARIS Smart, non appare nessuna richiesta di decalcificare l'apparecchio.

**⚠ ATTENZIONE** I prodotti per la decalcificazione possono provocare irritazioni se entrano in contatto con la pelle e con gli occhi.

- ▶ Evitare il contatto con la pelle e con gli occhi.
- ▶ Rimuovere il prodotto per la decalcificazione sciacquando con acqua pulita. In caso di contatto con gli occhi, consultare un medico.

**ATTENZIONE** L'uso di prodotti per la decalcificazione non idonei può causare danni all'apparecchio e lasciare residui nell'acqua.

- ▶ Usare solo prodotti per la manutenzione originali JURA.

**ATTENZIONE** L'interruzione della procedura di decalcificazione può causare danni all'apparecchio.

- ▶ Eseguire la decalcificazione per intero.

**ATTENZIONE** Non possono essere esclusi danni alle superfici sensibili (ad es. marmo), se queste entrano in contatto con il prodotto per la decalcificazione.

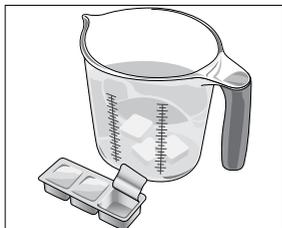
- ▶ Rimuovere subito eventuali schizzi.

- i** Il programma di decalcificazione dura circa 40 minuti.

- i** Le pastiglie per la decalcificazione JURA sono in vendita presso i rivenditori specializzati.

**Condizione preliminare:** sul display viene visualizzato «Decalcificare apparecchio».

- ▶ Premere il pulsante «P:».
- ▶ Premere il pulsante «Avvio».
- ▶ Premere il pulsante «Avanti».
- ▶ «Svuotare la vaschetta di raccolta acqua»
- ▶ Svuotare la vaschetta di raccolta acqua e il contenitore dei fondi di caffè e riporli in sede.
- ▶ «Aggiungere prodotto»
- ▶ Estrarre il serbatoio dell'acqua e svuotarlo.



- ▶ Sciogliere completamente il contenuto di una confezione blister (3 pastiglie per la decalcificazione JURA) in un recipiente contenente 500 ml d'acqua tiepida. Ciò può richiedere alcuni minuti.
- ▶ Versare la soluzione nel serbatoio dell'acqua vuoto e riporlo in sede.

- ▶ Collocare un recipiente sotto l'ugello per microschiama.
- ▶ Premere il pulsante «Avanti». «Decalcificazione in corso», dall'ugello per microschiama fuoriesce acqua a più riprese. La procedura si interrompe, «Svuotare la vaschetta di raccolta acqua».

- ▶ Svuotare la vaschetta di raccolta acqua e il contenitore dei fondi di caffè e riporli in sede.

«Riempire il serbatoio dell'acqua»

- ▶ Estrarre il serbatoio dell'acqua e sciacquarlo a fondo.
- ▶ Riempire il serbatoio dell'acqua con acqua fresca e fredda e riporlo in sede.

- ▶ Collocare un recipiente sotto l'erogatore del caffè e uno sotto l'ugello per microschiama.

- ▶ Premere il pulsante «Avanti».

«Decalcificazione in corso», il ciclo di decalcificazione prosegue.

La procedura si interrompe, «Svuotare la vaschetta di raccolta acqua».

- ▶ Svuotare la vaschetta di raccolta acqua e il contenitore dei fondi di caffè e riporli in sede.

La decalcificazione è terminata. Viene visualizzata la schermata iniziale.

**i** In caso di interruzione imprevista della procedura di decalcificazione, sciacquare a fondo il serbatoio dell'acqua.

## Pulizia del contenitore di caffè in grani

I chicchi di caffè possono essere ricoperti da una sottile pellicola di grasso che si deposita sulle pareti del contenitore di caffè in grani. Per evitare che questi residui alterino la qualità del caffè, si raccomanda di pulire periodicamente il contenitore di caffè in grani.

**Condizione preliminare:** sul display viene visualizzato «Riempire il contenitore caffè in grani».

- ▶ Disattivare l'apparecchio con l'interruttore di esercizio ON/OFF .
- ▶ Togliere il coperchio salva aroma.
- ▶ Pulire il contenitore di caffè in grani con un panno morbido e asciutto.
- ▶ Versare i chicchi di caffè nel contenitore di caffè in grani e chiudere il coperchio salva aroma.

## Decalcificazione del serbatoio dell'acqua

Nel serbatoio dell'acqua possono formarsi incrostazioni di calcare. Si raccomanda di decalcificare periodicamente il serbatoio dell'acqua per assicurarne il corretto funzionamento.

- ▶ Rimuovere il serbatoio dell'acqua.
- ▶ Se si utilizza una cartuccia filtro CLARIS Smart, rimuoverla.
- ▶ Sciogliere 3 pastiglie per la decalcificazione JURA nel serbatoio dell'acqua pieno.
- ▶ Lasciare riposare il serbatoio dell'acqua con la soluzione di decalcificazione per alcune ore (per esempio durante l'intera notte).
- ▶ Svuotare il serbatoio dell'acqua e sciacquarlo a fondo.
- ▶ Se si utilizza una cartuccia filtro CLARIS Smart, riporla in sede.
- ▶ Riempire il serbatoio dell'acqua con acqua fresca e fredda e riporlo in sede.